

TURIZAM / TOURISM

Metodološka objašnjenja / *Methodological notes*

Dolasci i noćenja turista u kolektivnom smještaju po vrstama turističkih mjesta /
Tourist arrivals and overnight stays in collective accommodation by type of place

Dolasci i noćenja turista u kolektivnom smještaju po zemljama i prema vrsti mjesta /
Tourist arrivals and overnight stays in collective accommodation by country and type of resort

TURIZAM**Izvori podataka i obuhvatnost**

Od januara 2017. godine Uprava za statistiku Crne Gore shodno Zakonu o zvaničnoj statistici i sistemu zvanične statistike („Sl. List CG, br. 18/12“) i prema Godišnjem planu zvanične statistike za 2017. godinu („Sl. List CG, br. 6/17“) sprovodi istraživanje o dolascima i noćenjima turista u ugostiteljskim objektima u kolektivnom smještaju čiji je cilj da obezbijedi osnovne podatke o obimu turističkog prometa, na mjesečnom nivou. Kolektivni smještajni objekti uključuju hotele, pansione, motele, turistička naselja, odmarališta, hostele, kampove i ostale objekte kolektivnog smještaja. Kolektivni smještaj ne uključuje privatni smještaj (smještaj u kućama i sobama za iznajmljivanje, kao i u turističkim apartmanima). Od marta 2017. svi podaci i indeksi u tabelama preračunati su u skladu sa metodologijom istraživanja o dolascima i noćenjima turista u kolektivnom smještaju. Podaci o broju dolazaka turista i noćenja u kolektivnom smještaju prikupljeni su redovnim mjesečnim izvještajem (obrazac TU-11). Izvještaji se sastavljaju na osnovi evidencija u knjigama gostiju.

Izvještajne jedinice su privredna društva, pravna lica ili preduzetnici koji obavljaju djelatnost pružanja ugostiteljskih usluga za smještaj turista u kolektivnom smještaju. Smještajni objekti koji se razvrstavaju prema Pravilniku o vrstama, minimalno-tehničkim uslovima i kategorizaciji ugostiteljskih objekata („Službeni list CG“, br. 63/11, br.47/12) jesu: hotel & resort, wild beauty resort, grupa hoteli (hotel, mali hotel, boutique hotel, hotel garni, aparthotel, condohotel, hostel, pansion i motel), turističko naselje, etno selo, eko lodge, vila, planinarski dom, odmaralište, kamp i slično. Osim ovih ugostiteljskih objekata regulisanih Pravilnikom obuhvataju se lječilišta i nekategorisani objekti.

Definicije

Turist je svaka osoba koja u mjestu van svog prebivališta provede najmanje jednu noć u ugostiteljskom ili drugom objektu za smještaj turista radi odmora ili rekreacije, zdravlja, studija, sporta, religije, porodice, poslova, javnih misija ili skupova. U turiste se ne uključuju migranti pogranični radnici, diplomati, članovi vojnih snaga na redovnim zadacima, izbjeglice, itd. Turist je registrovan u svakom mjestu ili objektu u kojem boravi i zbog toga, u slučaju promjene mjesta ili objekta, dolazi do njegova ponovnog iskazivanja, a time i do dvostrukosti u podacima. Prema tome, statistika evidentira broj dolazaka turista, a ne broj turista.

TOURISM**Sources of data and coverage**

Since January 2017, Statistical Office of Montenegro according to Law on Official Statistics and Official Statistical System ("Off. Gazette of Montenegro, no. 18/12") and according to the Annual Plan of Official Statistics for 2017 ("Off. Gazette of Montenegro, no. 6/17 ") conducts survey on arrivals and overnight stays of tourists in tourists collective accommodation establishments that aims to provide basic information about the scope of tourist traffic, on a monthly basis. Collective accommodation facilities include hotels, inns, motels, holiday villages, tourist resorts, hostels, camps and other collective accommodation facilities. Collective accommodation does not include private accommodation (accommodation in houses and rooms for rent, as well as in tourist apartments). Since March 2017, all data and indexes in the tables are calculated according to the methodology on survey about tourist arrivals and overnight stays in collective accommodation. Data about tourist arrivals and overnight stays in collective accommodation are collected through regular monthly survey (form TU-11). The reports are compiled on the basis of records in the guest books.

Reporting units are business organizations, legal persons and entrepreneurs who are engaged in providing accommodation services to tourists in collective establishments. Accommodation establishments, classified according to the Regulations on the types, minimum technical requirements and categorization of objects ("Official Gazette of Montenegro", no. 63/11, No.47 / 12), are: hotel & resort, wild beauty resort, a group hotels (hotel, small hotel, boutique hotel, garni hotel, aparthotel, condo hotel, hostel, guest house and motel), a tourist resort, ethno village, eco lodge, villas, inns, mountain lodge, resort camp, and similar. In addition to these, survey also covers spas and uncategorized facilities.

Definitions

Tourist is a person who spends at least one night in an accommodation facility or some other object for accommodation of tourists, in a place other than his/her place of permanent residence for the reason of vacation or recreation, health, studies, sports, religion, family, business, public missions or meetings. Tourists do not include migrants, border workers, diplomats, members of military force in the regular duty, refugees, etc. Tourist is registered in a place or object where it resides and due to it, in the case of change of place or object, the double reporting may appear, which may lead to the double data. There the statistics records the arrivals of tourists, and not the number of tourists.

DOLASCI I NOĆENJA TURISTA U KOLEKTIVNOM SMJEŠTAJU PO VRSTAMA TURISTIČKIH MJESTA¹⁾TOURIST ARRIVALS AND OVERNIGHT STAYS IN COLLECTIVE ACCOMMODATION BY TYPE OF PLACE¹⁾

	Dolasci / Arrivals					Noćenja / Nights				
	glavni grad <i>Capital</i>	primorska mjesta <i>Coastal resorts</i>	planinska mjesta <i>Mountain resorts</i>	ostala turistička mjesta <i>Other tourist resorts</i>	ostala mjesta <i>Other places</i>	glavni grad <i>Capital</i>	primorska mjesta <i>Coastal resorts</i>	planinska mjesta <i>Mountain resorts</i>	ostala turistička mjesta <i>Other tourist resorts</i>	ostala mjesta <i>Other places</i>
2021	91 737	570 721	43 934	22 874	1 157	183 162	2 615 095	99 870	48 235	2 478
2022	159 611	904 858	60 137	34 740	6 629	333 311	3 771 572	130 075	71 694	9 042
2023	181 533	1 131 087	70 741	41 288	11 497	352 123	4 533 575	137 846	85 563	15 874
Ø 01-09. 2023	15 904	108 436	6 659	3 814	1 101	31 350	452 741	13 219	8 083	1 517
Ø 01-09. 2024	16 503	108 268	6 414	4 141	952	30 310	461 785	12 991	8 760	1 280
2023										
09.	21 107	141 286	8 754	4 889	1 292	39 688	609 069	14 380	8 323	1 725
10.	17 269	93 411	5 060	3 278	1 003	30 843	295 052	8 167	5 660	1 306
11.	11 616	38 196	2 228	2 067	361	20 196	109 242	4 235	4 185	571
12.	9 513	23 553	3 519	1 615	224	18 934	54 615	6 470	2 974	341
2024										
01.	7 401	16 411	3 811	1 528	350	14 804	40 055	9 984	4 320	420
02.	9 494	23 234	3 037	1 506	491	19 242	57 608	8 003	4 926	1 128
03.	10 072	40 233	1 765	2 270	477	19 093	109 808	3 770	5 723	1 043
04.	16 850	90 274	3 497	4 816	944	32 159	266 567	8 758	8 945	1 441
05.	18 529	127 986	7 382	4 745	1 197	30 325	446 382	11 986	9 207	1 422
06.	19 725	154 754	8 119	5 410	1 374	35 514	672 582	14 214	9 726	1 548
07.	21 982	187 290	9 545	5 851	1 438	39 365	962 338	19 635	13 306	1 648
08.	21 758	197 245	11 566	6 108	1 257	42 412	1 005 920	23 065	13 522	1 568
09.	22 719	136 981	9 004	5 031	1 042	39 880	594 804	17 505	9 166	1 301
01-09.2024 / 01-09.2023	103,8	99,8	96,3	108,6	86,5	96,7	102,0	98,3	108,4	84,4

DOLASCI I NOĆENJA TURISTA U KOLEKTIVNOM SMJEŠTAJU¹⁾TOURIST ARRIVALS AND OVERNIGHT STAYS IN COLLECTIVE ACCOMMODATION¹⁾

	Dolasci/Arrivals			Noćenja / Nights		
	ukupno / Total	domaći / Domestic	strani / Foreign	ukupno / Total	domaći / Domestic	strani / Foreign
2021	730 423	100 615	629 808	2 948 840	376 130	2 572 710
2022	1 165 975	140 333	1 025 642	4 315 694	528 457	3 787 237
2023	1 436 146	158 021	1 278 125	5 124 981	564 693	4 560 288
Ø 01-09. 2023	1 223 233	130 321	1 092 912	4 562 190	477 616	4 084 574
Ø 01-09. 2024	1 226 499	123 517	1 102 982	4 636 138	477 994	4 158 144
2023						
09.	177 328	15 936	161 392	673 185	56 797	616 388
10.	120 021	10 826	109 195	341 028	36 456	304 572
11.	54 468	8 323	46 145	138 429	30 368	108 061
12.	38 424	8 551	29 873	83 334	20 253	63 081
2024						
01.	29 501	7 276	22 225	69 583	19 562	50 021
02.	37 762	6 976	30 786	90 907	20 756	70 151
03.	54 817	8 480	46 337	139 437	32 518	106 919
04.	116 381	14 695	101 686	317 870	50 465	267 405
05.	159 839	19 383	140 456	499 322	62 054	437 268
06.	189 382	18 426	170 956	733 584	75 715	657 869
07.	226 106	18 420	207 686	1 036 292	86 220	950 072
08.	237 934	17 558	220 376	1 086 487	81 919	1 004 568
09.	174 777	12 303	162 474	662 656	48 785	613 871
01-09.2024 / 01-09. 2023	100,3	94,8	100,9	101,6	100,1	101,8

¹⁾ Vidjeti metodološka objašnjenja²⁾ Obračunati indeks je veći od 300,0¹⁾ See methodological explanations²⁾ Calculated index is higher than 300.0

DOLASCI I NOĆENJA TURISTA U KOLEKTIVNOM SMJEŠTAJU PO ZEMLJAMA I PREMA VRSTI MJESTA ¹⁾TOURIST ARRIVALS AND OVERNIGHT STAYS IN COLLECTIVE ACCOMMODATION BY COUNTRY AND TYPE OF RESORT ¹⁾

	2022	Kumulativ/ Cumulative 01-09.		2024			
		2023	2024	07.	08.	09.	
Dolasci turista							Tourist arrivals
Ukupno	1 165 975	1 223 233	1 226 499	226 106	237 934	174 777	Total
Domaći	140 333	130 321	123 517	18 420	17 558	12 303	Domestic
Strani	1 025 642	1 092 912	1 102 982	207 686	220 376	162 474	Foreigners
Noćenja turista – ukupno	4 315 694	4 562 190	4 636 138	1 036 292	1 086 487	662 656	Tourist overnight stays – total
Noćenja domaćih turista	528 457	477 616	477 994	86 220	81 919	48 785	Overnight stays of domestic tourists
Noćenja stranih turista	3 787 237	4 084 574	4 158 144	950 072	1 004 568	613 871	Overnight stays of foreigners
Albanija	94 844	62 023	46 975	5 712	7 733	3 901	Albania
Austrija	60 080	51 486	55 046	8 135	10 708	9 609	Austria
Belgija	48 458	54 137	38 254	10 869	8 190	6 957	Belgium
Bosna i Hercegovina	268 464	268 120	248 933	75 843	80 295	24 001	Bosnia and Herzegovina
Bugarska	15 683	20 267	20 107	2 534	2 378	4 409	Bulgaria
Češka Republika	27 544	65 083	81 857	23 620	24 331	15 445	Czech Republic
Danska	14 098	31 109	14 855	7 318	2 639	922	Denmark
Finska	15 611	32 901	16 501	3 096	1 875	3 842	Finland
Francuska	242 038	288 680	269 568	37 355	53 327	44 724	France
Grčka	13 029	12 488	10 547	1 498	2 266	1 225	Greece
Holandija	38 523	53 607	32 217	7 162	8 205	5 409	Netherlands
Hrvatska	63 047	64 873	56 964	7 845	12 667	6 960	Croatia
Italija	42 290	40 300	41 838	6 554	14 957	4 664	Italy
Mađarska	54 321	60 648	57 772	17 291	16 943	9 027	Hungary
Republika Sjeverna Makedonija	36 067	33 460	34 037	6 004	9 422	4 692	Republic of North Macedonia
Norveška	39 261	52 312	20 964	9 851	3 095	2 484	Norway
Njemačka	351 813	288 734	266 446	31 926	42 760	44 019	Germany
Poljska	137 910	186 001	211 253	44 151	51 321	40 807	Poland
Rumunija	36 020	35 442	35 697	7 855	11 613	5 041	Romania
Ruska Federacija	102 768	121 531	137 156	30 864	31 652	21 401	Russian Federation
Slovačka	18 671	31 157	32 930	12 278	11 984	3 182	Slovakia
Slovenija	52 407	59 778	41 573	8 600	11 059	6 870	Slovenia
Srbija	861 446	798 959	859 932	251 296	259 311	105 877	Serbia
Švajcarska	44 545	40 939	41 761	16 822	9 878	4 789	Switzerland
Švedska	28 423	46 774	47 255	14 100	6 466	4 273	Sweden
Ukrajina	82 617	131 792	133 625	42 044	38 202	18 569	Ukraine
Ujedinjeno Kraljevstvo	232 782	244 003	319 425	53 609	59 958	58 064	United Kingdom
Ostale evropske zemlje	360 829	418 964	476 269	96 301	100 126	71 712	Other European countries
Izrael	152 486	156 244	145 230	30 725	30 124	27 522	Israel
Kanada	12 723	13 385	15 614	3 344	3 192	3 163	Canada
SAD	75 623	80 278	93 289	19 765	17 865	15 049	USA
Ostale vanevropske zemlje	162 816	239 099	254 254	55 707	60 026	35 262	Other non-European countries
Noćenja po vrstama mjesta – ukupno	4 315 694	4 562 190	4 636 138	1 036 292	1 086 487	662 656	Overnight stays by type of tourist resorts – total
Glavni grad	333 311	282 150	272 794	39 365	42 412	39 880	Main administrative center
Primorska	3 771 572	4 074 666	4 156 064	962 338	1 005 920	594 804	Coastal
Planinska	130 075	118 974	116 920	19 635	23 065	17 505	Mountain
Ostala turistička mjesta	71 694	72 744	78 841	13 306	13 522	9 166	Other tourist resorts
Ostala mjesta	9 042	13 656	11 519	1 648	1 568	1 301	Other places
Noćenja ukupno-primorska mjesta	3 771 572	4 074 666	4 156 064	962 338	1 005 920	594 804	Overnight stays total-coastal resorts
Bar	406 247	464 009	456 441	136 499	139 179	62 276	Bar
Budva	1 807 001	2 002 547	2 057 424	457 565	473 212	298 487	Budva
Kotor	201 406	232 732	281 095	56 989	59 985	42 650	Kotor
Tivat	206 631	197 832	202 372	44 432	43 399	28 726	Tivat
Ulcinj	358 562	433 709	408 134	104 318	124 226	56 186	Ulcinj
Herceg Novi	791 725	743 837	750 598	162 535	165 919	106 479	Herceg Novi

¹⁾Vidjeti metodološka objašnjenja¹⁾ See methodological explanations